

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Wine Skaters Twann		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																								
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga		Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		End / Ende Fin / Fine		code						
	CLUB 1		Wine Skaters Twann		2L		70 C RUEDI Martial		207291		10:46		81		1		36:13		22		2		00:00		38:13		H										
CLUB 2		Down Shakers Oberbipp II		2L		8 A KOPP Christian		213335		13:46		69		40		2		56:21		95		2		00:00		57:44		H									
Lieu / Ort Location / Luogo		Mettmoos - Bienne		Date / Datum Date / Data		29.04.2018		61 G REIST Thomas		212717		17:26		70		9		3		58:25		81		2		00:00		60:00		S2							
Start / Beginn Début / Inizio		16:31		End / Ende Fin / Fine		18:23		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		DC15		11 G ANDREY Silvan		97115		29:46		91		88		4															
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole				9 TISSOT-DAGUETTE Pascal		94098		33:07		88		8		5																			
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa				29 PERRINJAQUET Michel		202686		40:34		87		40		6																			
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		50		87 KREBS Matthias		204118		44:41		72		87		7																			
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift		218749		69 HOFER Mirco		207303		46:43		88		91		8																	
Time Keeper Chronométrateur		214202		AMSTUTZ Sarah				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		218749		22 SCHMUTZ Mischa		215248		50:28		87		40		9									
Official scorer Marqueur		216916		KOPP Daniela				BOUDUBAN Nicolas																													
Referee 1 Arbitre 1		204035		TSCHUI Andreas				2		Down Shakers Oberbipp II		Goals / Torschützen / Buts / Reti		Penalties / Strafen / Punitions		TIME OUT		TOTAL		6 min																	
Referee 2 Arbitre 2		208415		MEIER Joël				3		Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		On / Ende Fin / Fine		code	
Tech. Director Directeur tech.								90 C FELBER Roger		217027		14:24		87		47		1																			
								47 A LÜTHI Darius		207111		31:13		90		2																					
								9 G KRATTIGER Sven		208113		33:35		17		77		3																			
								1 G FREUDIGER Marco		207409		57:44		75		77		4																			
								17 HIPPENMEYER Pascal		205118		58:05		90		87		5																			
								77 KAUFMANN Michael		207110																											
								13 ISCHI Lukas		209043																											
								91 DI NUZZO Alex		217026																											
								87 BREISINGER Samuel		216958																											
								75 SOLLBERGER Andreas		211257																											